COMMUNE DE BUSSANG

DEPARTEMENT DES VOSGES

Buss'info

Le bulletin d'information du Conseil Municipal de Bussang

N° 42 Octobre 2020

Station Verte

CONSEIL NATIONAL Village Fleuri DES VILLES ET VILLAGES FLEURIS

Station Classée de tourisme

Mot du Maire

Nous sommes toujours dans cette phase de COVID 19 et nous devons rester très vigilants, pour notre entourage et nous-mêmes. Cette pandémie nous a obligé à changer beaucoup de choses, aussi bien en investissements qu'en projets.

Un autre danger est bien présent : le scolyte couplé à la sécheresse a pour conséquence une perte importante de l'exploitation de nos forêts, donc une diminution proportionnelle de nos recettes.

Beaucoup d'associations comptent sur les subventions pour animer et faire vivre notre village. Cependant, il fallait prendre des décisions.

Je suis conscient que certaines se sont senties oubliées, mais il est difficile de donner alors que les recettes sont limitées.

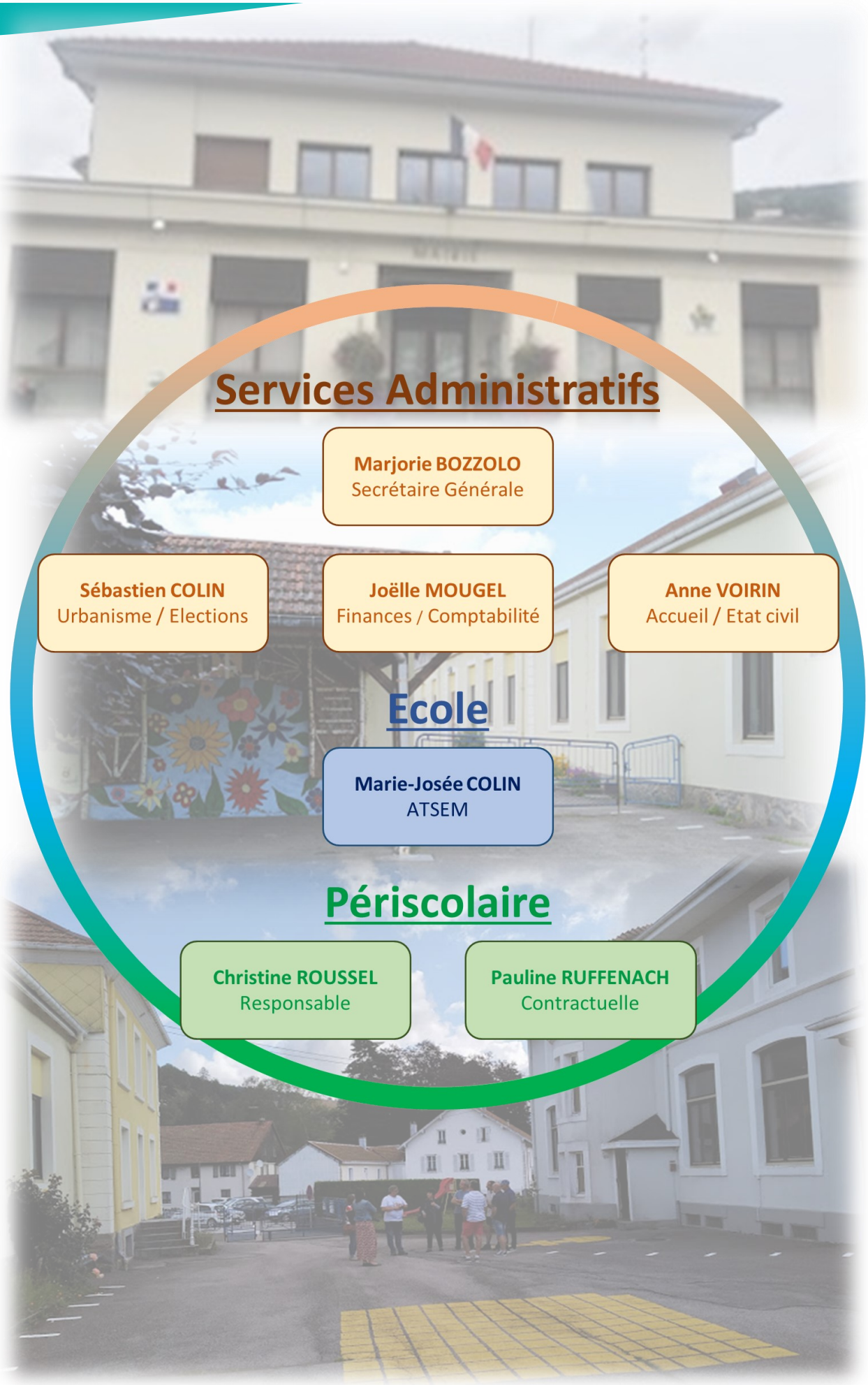
Certaines associations ont compris la situation, d'autres non, c'est pourquoi j'ai demandé la mise en place d'un groupe de travail qui permettra d'établir un règlement bien précis quant à l'attribution des subventions.

Respectons les arrêtés sur l'utilisation de l'eau, en évitant le remplissage de piscine, spa, jacuzzi, arrosages...

Pour toutes ces raisons, ne soyons pas individualistes, mais restons solidaires.

Votre Maire
Bachir AID

Organigramme



Services Administratifs

Marjorie BOZZOLO
Secrétaire Générale

Sébastien COLIN
Urbanisme / Elections

Joëlle MOUGEL
Finances / Comptabilité

Anne VOIRIN
Accueil / Etat civil

Ecole

Marie-Josée COLIN
ATSEM

Périscolaire

Christine ROUSSEL
Responsable

Pauline RUFFENACH
Contractuelle

Budget

FINANCES

Comptes Administratifs 2019

Ceux-ci ont été approuvés par le conseil municipal le 13 février 2020 et sont en concordance avec les comptes de gestion établis par le percepteur (Trésorier).
Une maîtrise des dépenses au plus juste et un contrôle des autorisations de dépenses ont permis d'optimiser le résultat 2019.

Vous trouverez tous les résultats sur : wwwbussang.fr/séance du conseil municipal.

Grand Merci à Alain VINEL maire de 2008 à 2020 qui laisse les finances saines et avec la capacité de continuer le changement de la commune de Bussang.

Excédent de Fonctionnement

2014	2015	2016	2017	2018	2019
509524	471755	383253	354399	437444	391157

Pour rappel Bussang a une typologie particulière en étant un village de montagne et petite commune classée Station de Tourisme ce qui implique des dépenses plus élevées par rapport aux communes de même strate de population.

Les écritures comptables 2019 indiquent une maîtrise des dépenses, une maîtrise de la dette financière, une maîtrise de la masse salariale. Une attention toute particulière est portée aux recettes (Diminution des dotations de l'Etat, Menace sur la forêt avec baisse des excédents).

Pour information, en 2019 pour 100 € d'impôt local, la répartition était la suivante :

- 38,15 € = charges générales (entretien et fonctionnement de la commune)
- 37,71 € = charges de personnel
- 16,09 € = charges de gestion courante (subvention, cotisations diverses)
- 02,94 € = charges financières (intérêt d'emprunt)
- 05,11 € = divers - atténuation de charges (FNGIR)

Travailler pour l'avenir, c'est d'abord investir.

2019, année de finition de tous les travaux engagés par les budgets précédents ;
Travaux de mise aux normes accessibilité des bâtiments communaux et des trottoirs de la RN66, réfection de la toiture du bâtiment UFOVAL, achat d'un véhicule, réfection de voirie, achat d'un bâtiment pour les services techniques, aménagement du square Jack Ralite, démolition du presbytère etc ...

BUDGET PRIMITIF 2020

Dans les communes françaises, le mois de mars est la période de préparation et de vote du Budget communal et des Budgets annexes. Mars 2020 a été une année particulière avec les élections municipales et surtout avec la pandémie du COVID 19.
Ces faits ont décalé les règles établies. Le nouveau conseil a pris ses fonctions le 25 mai 2020 et le budget primitif a été **approuvé le 25 juin 2020.**
Vous trouverez tous les chiffres du Budget Primitif, ainsi que les Budgets Annexes sur le site internet de la commune de Bussang: www.bussang.fr/séances du conseil municipal.
Ce **budget de transition** ''construit avec prudence'' nous apporte des interrogations sur la **baisse des recettes liées aux crises** (taxe additionnelle aux droits de mutation, taxe de séjour, produit des jeux, vente de bois).
2020 sera l'année d'achèvement des travaux programmés (enfouissement des réseaux secs au cœur du village : électricité, téléphone et éclairage public- lotissement du pré du porc-assainissement collectif du Charat)
2020 lancement des études sur le cimetière, le bâtiment UFOVAL, sites internet et quelques achats (mini pelle pour les STM etc...)

Détails du Budget Général 2020 : Montant de 2 435 898 euros dont 1 660 527 euros en fonctionnement.

Dépenses de Fonctionnement	Montants
Charges caractère général	692267
Charges de personnel	555504
Atténuations de produits	73366
Virement à la section d'investissement	44074
Opérations d'ordres entre sections	10841
Autres charges de gestion courante	243304
Charges financières	38417
Charges exceptionnelles	2754
TOTAL	1660527

Recettes de fonctionnement	Montants
Atténuations de charges	10047
Produits des services	60123
Impôts et taxes (dont Casino)	975629
Dotations et participations	441957
Produits de gestion divers (dont forêt)	89109
Produits exceptionnels	3504
Excédent antérieur reporté	80158
TOTAL	1660527

Info Office de Tourisme

> Bilan de la saison hivernale 2019/2020

2 056 visiteurs
(-22,5 %)

10 % de visiteurs étrangers

Taux de remplissage
Vacances de Noël
1ère semaine : 65 %
2ème semaine : 89%
Vacances d'hiver
1ère semaine : 65 %
2ème semaine : 89 %
3ème semaine : 92%
4ème semaine : 26%

> Premier bilan de la saison d'été *(1 juin au 23 août 2020)*

Cette saison, les Français sont à la recherche de destinations de proximité et de « nature ». Les stations balnéaires et de montagne sont donc les destinations de prédilection de la clientèle. Les Vosges bénéficient de cette tendance, en particulier la partie Massif du département.

2 317 visiteurs
(-23,6%)

A Bussang, la tendance est confirmée et la clientèle régionale est majoritaire, notamment les Alsaciens qui sont plus nombreux (+ 30%). La clientèle étrangère est en baisse, surtout les Allemands (-45%) et les Hollandais (-35%).

Taux de remplissage
Vacances d'été
67%
(+ 15 points)

Les activités en pleine nature sont plébicitées (rando ferrata, randonnée pédestre, VTT…) au détriment des visites en intérieur. Les conditions météorologiques très agréables de cette période contribuent pleinement à ce phénomène.

Cette saison sera aussi marquée par une pratique exacerbée des réservations de dernière minute, quel que soit le type d'hébergements. Les courts séjours sont privilégiés y compris dans les meublés où les réservations sont habituellement à la semaine.

> Nouveauté : Pack piscine + repas à Azureva

Pour notre plus grand plaisir, nous vendons à l'Office de Tourisme des Pass piscine & repas au Village vacances Azureva, ouvert à tous.

Tarif : 18 € / adulte ; 11 € / enfant de moins de 12 ans révolu
N'hésitez pas à nous contacter !

A noter que nous commercialisons également d'autres prestations : accompagnement rando ferrata, canyoning avec Canyon escalade et Vue d'En Haut, location de VAE à E-Bike Oxygen, massages et soins du corps aux Bains Phéniciens…

> Découvrez nos fiches rando – traduites en anglais et allemand

En partenariat avec le Club Vosgien Bussang/St Maurice, nous avons relooké nos fiches rando pour les rendre plus attractives et plus claires :
- Les Balcons de Bussang
- Roches du Sabbat – Statue de Sainte Barbe
- Le Drumont par le Sentier des Russiers

Rappel des horaires d'ouverture :
Vacances d'hiver, d'été, de Noël : du lundi au samedi 9h-12h30 /14h-18h, le dimanche 9h -12h30
Autres périodes : du lundi au samedi : 9h-12h/14h-17h - fermé jeudi et dimanche.

Contact : OFFICE DE TOURISME DE BUSSANG
8 avenue de la gare – 88540 BUSSANG
03 29 61 50 37 / info@bussang.com / www.ballons-hautes-vosges.com
Suivez toute l'actualité de Bussang via notre page Facebook OFFICE DE TOURISME DE BUSSANG.

Le Saviez-Vous ?

Le 09 Aout 2019, naissance de la Collectivité Européenne d'Alsace (regroupement des deux départements du Bas Rhin et du Haut Rhin en une seule entité) avec des compétences étendues à partir du 1er janvier 2021, entre autres la gestion des routes nationales dont elle dispose sur son territoire.

En conséquence, la partie vosgienne du col de Bussang et la RN 66 seront impactés par ce changement au niveau de l'entretien et de la gestion hivernale.

RN 66 du col de Bussang à Saint Nabord :

Gestion par la DIR-EST

Une remise en état par l'Etat est en cours, pour un montant estimé à 378500 €.

Le pont du Séchenat fut érigé en 1847 sous Napoléon III avec la particularité d'être un rare pont en pierre construit en courbe.

Informations

UNE NECESSITE DE PROCEDER A L'ELIMINATION DES EPAVES *:*
Le Maire mettra en demeure le propriétaire détenteur d'épaves de voitures, de faire procéder à leur élimination dans un délai qui ne peut être inférieur à quinze jours, sauf urgence. Si le détenteur de l'épave n'agit pas dans le délai imparti, plusieurs solutions s'offrent au Maire :

- *Soit il l'oblige à consigner entre les mains d'un comptable public une somme correspondant au montant des mesures prescrites, laquelle est restituée au fur et à mesure de l'exécution de ces mesures.*
- *Soit il fait procéder d'office, en lieu et place de la personne* ***mise en demeure*** *et à ses frais, à l'exécution des mesures prescrites.*
- *Soit il ordonne le versement d'une astreinte journalière au plus égale à 1500 € courant à compter d'une date fixée par la décision jusqu'à ce qu'il ait été satisfait aux mesures prescrites par la mise en demeure.*

Article L. 541-1 à L. 541-8 du code de l'environnement.

Contactez nous

Mairie BUSSANG
2 Place de la Mairie
88540 BUSSANG
Tél : 03 29 61 50 05
Fax : 03 29 61 58 47

Lundi
8h-12h
Mardi
8h-12h & 15h-17h
Mercredi
8h-12h
Jeudi & Vendredi
8h-12h & 15h-17h
Samedi
8h-12h

DISTRIBUTION SAPINS DE NOËL
Les Bussenettes et Bussenets intéressés pour recevoir un sapin de noël sont invités à s'inscrire en mairie jusqu'au 31 octobre 2020.

BUSS'Info est consutable sur ***http://www.bussang.fr***

Cérémonie

CEREMONIE DU POTEAU 30 AOÛT 2020.

A la croisée des Vosges et de la Haute Saône sur le site du Bois le Prince, un hommage a été rendu aux hommes tombés sous le feu de l'ennemi ou torturés puis exécutés en septembre et octobre 1944.

CEREMONIE DU STEINGRABEN .

Le 76ème anniversaire de la fusillade du Steingraben a été commémoré le samedi 26 septembre 2020.

En préambule à la cérémonie du STEINGRABEN, dépôts de gerbes sous la pluie et la neige.

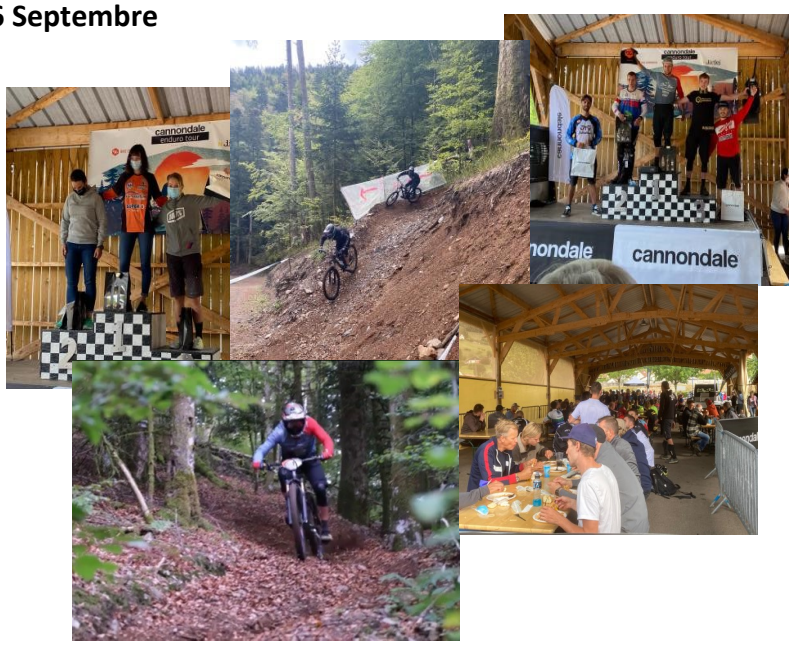
Col du Page

Drumont

Plein du Repos

Sport

Cannondale Enduro Tour 2020 BUSSANG/ST MAURICE
6 Septembre



Course organisée depuis 3 ans.
C'est une manche du championnat Cannondale Enduro Tour. Pour les résultat et les infos)
https://www.cannondale-endurotour.com/bussang-saint-maurice-sur-moselle
Pour rappel Bussang Evénements travaille sur une nouvelle piste verte qui devrait être achevée pour la prochaine édition du CET 2021.

Vos suggestions

Cette rubrique vous est réservée pour faire part de vos idées, à déposer sur le site de la Mairie.

Imprimé par nos soins - Bachir AID Directeur de la publication